

American Sign Language Department (ASL) Assessment Report 2022-23 AY

1. Course: SIGN 482: Interpreting Practicum II
2. Pass Rates on the Illinois BEI Interpreting Testing Exams

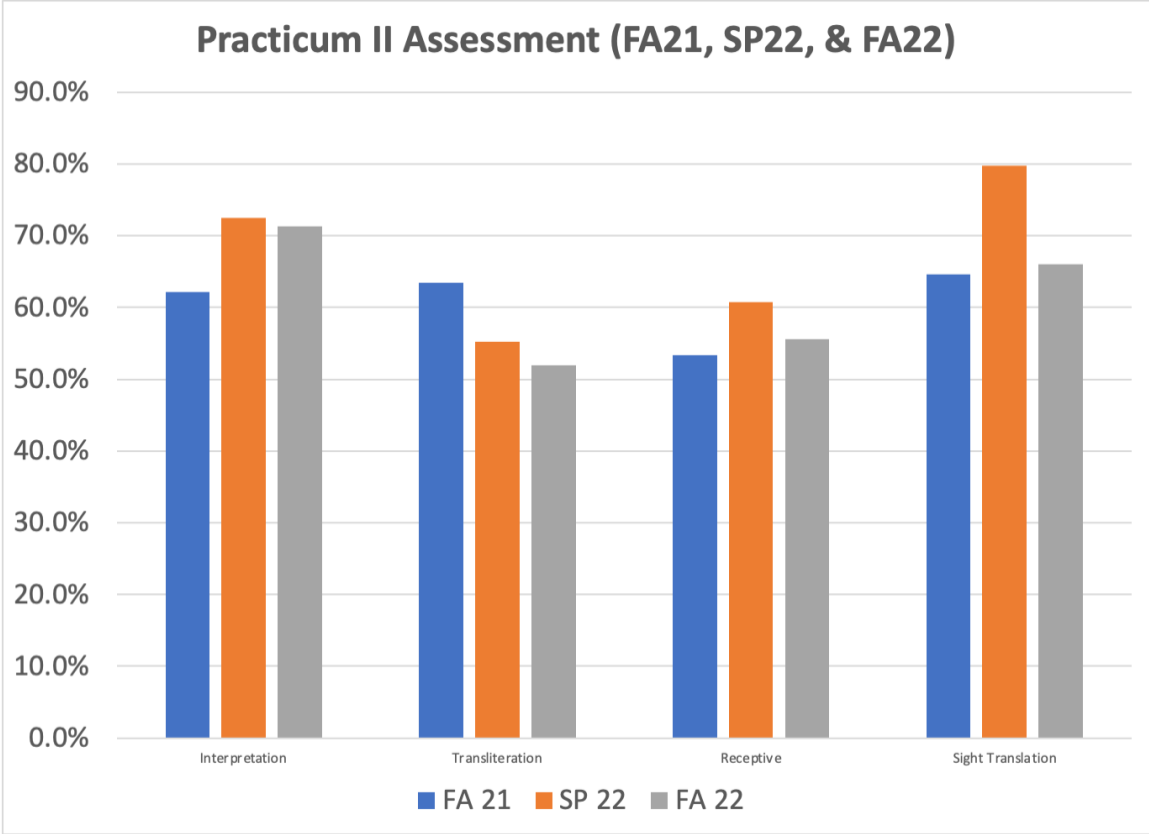
Summary

The ASL Department examined student achievement in the Practicum II course over three semesters: Fall 2021, Spring 2022, and Fall 2022. Over the course of the semester, the instructor reviews the performance of students in four areas: Interpretation, Transliteration, Receptive, and Sight Translation. I need a better presentation of how these results were created. The Department also examined the pass rates of the program graduates on the Illinois BEI Interpreter Exam in 2022.

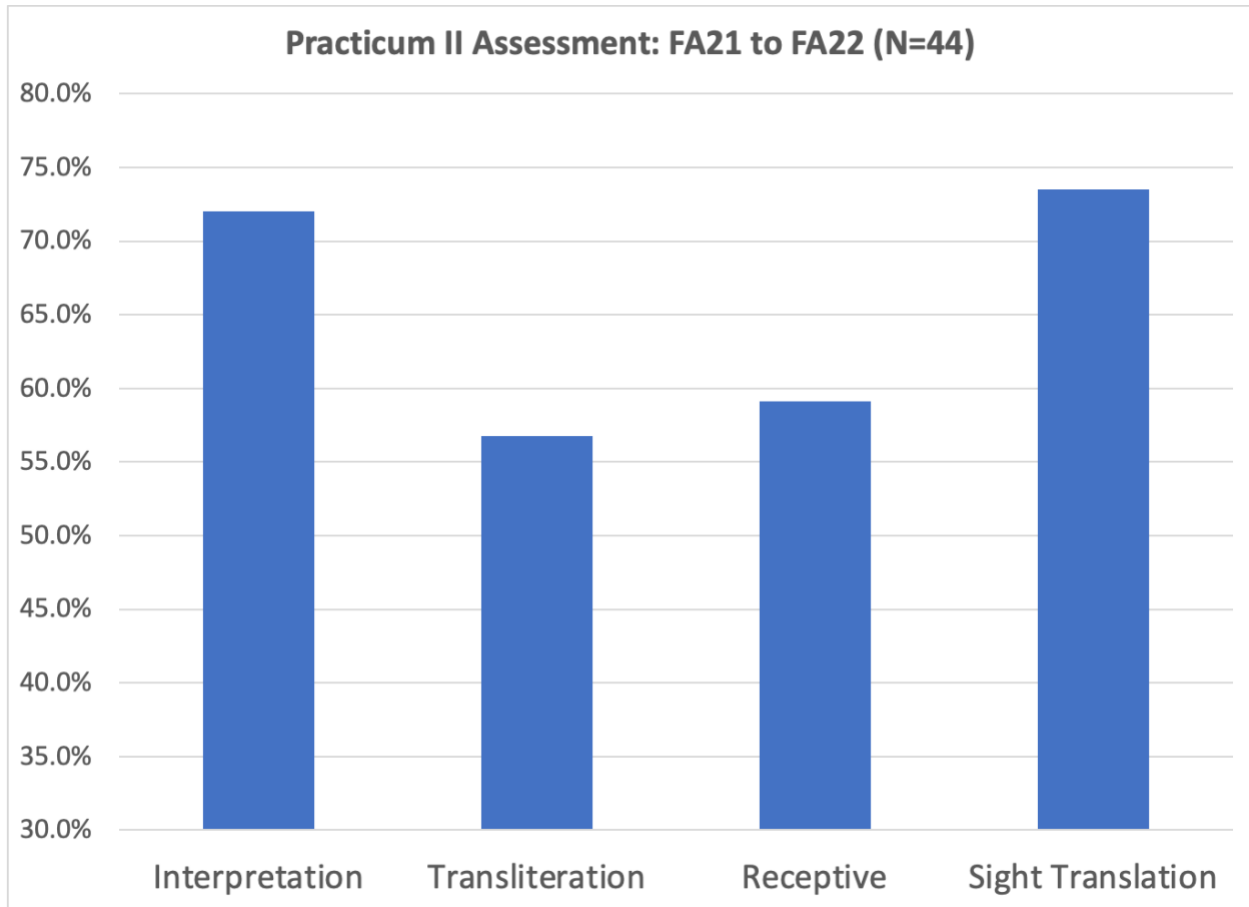
SIGN 482: Interpreting Practicum II

Results:

N	Semester	Fall 21, SP 22 & FA 22			
		Interpretation	Transliteration	Receptive	Sight Translation
8	FA 21	62.1%	63.5%	53.4%	64.6%
20	SP 22	72.5%	55.2%	60.8%	79.8%
16	FA 22	71.3%	52.0%	55.6%	66.0%



Fall 21, SP 22 & FA 22 Combined				
N	Interpretation	Transliteration	Receptive	Sight Translation
44	72.0%	56.8%	59.1%	73.5%



State of Illinois Board for Evaluation of Interpreters (BEI) Exam Results

In 2022, sixteen program graduates took the BEI Exam in order to earn their Basic State Certification. Nine of these students passed for a 56% pass rate.

Comments on the pass rate of our students?

Note: We still need ASL Faculty to comment on these results.

Name	Test Date	Results/Status	BEI Certificate Status
Student 1	02/25/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/23
Student 2	03/02/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/23
Student 3	03/28/2022	Failed. Eligible for Retake on/after 9/28/22	
Student 4	03/28/2022	Failed. Eligible for Retake on/after 9/28/22	
Student 5	04/13/2022	Failed. Eligible for Retake on/after 10/13/22	
Student 6	04/28/2022	Failed. Eligible for Retake on/after 10/28/22	
Student 7	05/11/2022	Failed. Eligible for Retake on/after 11/11/22	
Student 8	05/18/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/23
Student 9	05/18/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/23
Student 10	05/23/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/23
Student 11	06/01/2022	Failed. Eligible for Retake on/after 12/1/22	
Student 12	06/02/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/23
Student 13	06/21/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/24
Student 14	06/23/2022	Failed. Eligible for Retake on/after 12/23/22	
Student 15	06/24/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/24
Student 16	08/24/2022	Passed. Awarded →	BEI Basic Certificate exp. 3/1/24
Student 17	No Show	N/A	